

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 67 (1941)  
**Heft:** 38

**Artikel:** Aussichten  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-478474>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

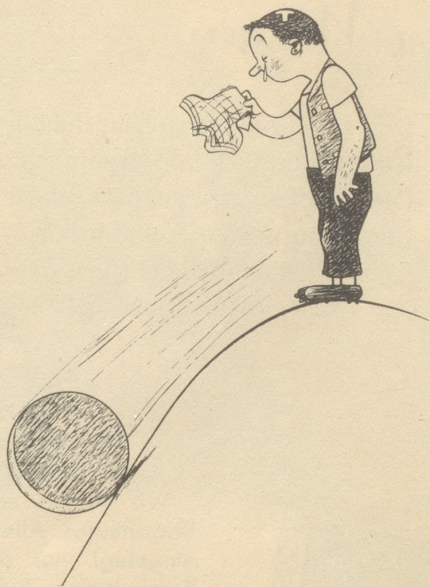
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Ein Abschied

### Ode an einen Entschwindenden

Leb wohl, geliebter Käse,  
nun bist du rationiert!  
Es war vorauszusehen,  
dass dies Malheur passiert.

Die Portionen mindern,  
man sieht sie nur noch schwer  
per Lupe auf dem Teller,  
als ganz rudimentär.

Den Käse nicht vergessen!  
So bläute man uns ein.  
Nein, vielgeliebter Käse,  
in Treu gedenk ich dein.

und trage drum im Busen  
ein Fetzen Käspapier;  
wenn ich an diesem rieche,  
kommt die Erinnerung mir

an Fromasch und Formatscho,  
an Käse und an Tschies!  
Mein Beileid allen Maden,  
denn ihnen geht's jetzt mies.

AbisZ

### Der Ungläubige

«Du Mannli, de Chäs isch rationiert!»  
«Ach was! — red doch kei Chäs!»

Pizzicato

### Dialog bei Hamsters

Er: «Worum hesch nid besser glost,  
was für Grücht umegönd? So hätti me  
wenigstens no en zäntnerige Aemmetaler  
chönne chaufe!»

Sie: «Aber du hesch doch der Chäs  
gar nid gern?»

Er: «Tumms Züg! Ich ha no immer  
alles gern gha, wo ander Lüt nümme  
händ, oder?»

AbisZ

### Aussichten

's wird mit em fette Chäs magerer  
werde!

Pizzicato

### Nur gegen Coupons!

Im «Frieden» serviert ein reizendes  
Bernermeiteli. Seit die dort ist, hat der  
halbe Turnverein viel mehr Durst als  
früher. Der Oberturner wollte gestern  
seine Zuneigung mit den Händen do-  
kumentieren, aber er bekam eines auf  
die Finger. «Heit d'Häng dänne, i bi  
rationiert!» rief Meieli. Großes Erstaun-  
en: Rationiert? «He, däich wohl!» fuhr  
Meieli fort, «i bi doch es Aemmi-  
tauerli!»

AbisZ

### Käs-Politisches

Sie: «Du, denk Heiri, jetz isch so-  
gar dini Leibschpys, de Käs, gschperrt  
worde!»

Er: «Hm — jä nu, en chlyne Ersatz  
büet mer wenigstens all Tag no mys  
Käsblättli!»

Kari

### Ein gutes Geschäft

Sepp: «Schtimmt das, dass du nur für  
Pänsette reischst?»

Josi: «Die gönd guet.»

Sepp: «Worum?»

Josi: «He, für Kässchnitte z'ässe, dass  
eim nit in de Finger vergönd.»

Schi

### Ablösung vor!

«Frölein, e Portion Aemmetaler!»

«Es tuet mer leid, im Moment isch  
er is usgange.»

«Ebe jo, der Aemmetaler müef,  
schints Ablösigsdienschtleichte für de  
Edamer. Denn gänd Sie mer halt en  
Fleischchäs.»

AbisZ

### Den Käse nicht vergessen!

Ob meinem Stammtisch hängt ein Bild  
mit Käsen aller Sorten,  
wenn ich's erblicke, werd' ich wild,  
denn drunter steht in Worten:  
Den Käse nicht vergessen!

Und aus dem Bilde tritt der Hohn,  
ich spür's bei jedem Essen,  
so eine Provokation:

Den Käse nicht vergessen!

Lulu

**So gesund wie ein  
Fisch im Wasser**

und dennoch sind Sie hie und da  
erkältet. Aspirin hilft auch Ihnen!

**BAYER**

**ASPIRIN**  
gehört in's Haus!

A165

**RADIO**  
kauft man im Fachgeschäft

Albisstr. 10 **Paul Iseli** Tel. 50671  
**Zürich-Wollishofen**

**VELTLINERKELLER**

in der malerischen Schlüsselgasse 8 in **Zürich**  
im Zentrum der Stadt hinterm St. Peter

**die originelle, heimelige Weinstube**  
im Bündner Stil in Arvenholz

**Herrliche Veltliner Weine**  
**die renommierte Küche**  
mit Bündner Spezialitäten

Bes.: Willy u. Marie-Louise Kessler-Freiburghaus  
früher Hotel und Weinstube an der Landi!